

DATENSCHUTZERKLÄRUNG EUROPEAN FILM FACTORY

DATUM DER LETZTEN AKTUALISIERUNG: 16. JUNI 2020

Version: 1.0

Willkommen auf der Website des Programms European Film Factory, das vom Institut français durchgeführt wird. Jede Änderung der Datenschutzerklärung durch das Institut français wird auf dieser Seite angezeigt. Wir empfehlen Ihnen, diese Seite häufig zu besuchen, um die Aktualisierungen der Datenschutzerklärung zur Kenntnis zu nehmen.

INHALT

EINLEITUNG	2
1. ÜBERSICHT ÜBER DIE VOM INSTITUT FRANÇAIS VORGENOMMENE VERARBEITUNG	4
2. WELCHE KATEGORIEN DER SIE BETREFFENDEN PERSONENBEZOGENEN DATEN WERDEN ERHOBEN?	7
3. AUF WELCHER GRUNDLAGE WERDEN IHRE PERSONENBEZOGENEN DATEN VERARBEITET?	7
4. COOKIES	7
5. WEM WERDEN IHRE PERSONENBEZOGENEN DATEN ÜBERMITTELT ?	7
6. WERDEN IHRE PERSONENBEZOGENEN DATEN AUSSERHALB DES EUROPÄISCHEN WIRTSCHAFTSRAUMS ÜBERTRAGEN?	8
7. WIE LANGE WERDEN IHRE PERSONENBEZOGENEN DATEN VOM INSTITUT FRANÇAIS AUFBEWAHRT?	8
8. IHRE RECHTE	9
9. WIE KÖNNEN SIE EINE BESCHWERDE EINREICHEN	10



Co-funded by the
Creative Europe **MEDIA** Programme
of the European Union



arte
EDUCATION



EINLEITUNG

Diese Datenschutzerklärung beschreibt die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten durch das Institut français im Rahmen der Nutzung der Website European Film Factory unter der folgenden Adresse. www.europeanfilmfactory.eu (die „Website“ oder die „Internetsite“).

Fragen, Kommentare und Anfragen zu dieser Datenschutzerklärung sind an folgende E-Mail-Adresse zu richten: dpo@institutfrancais.com.

Begriff	Definition
Institut français	Als Wirtschaftsbetrieb der öffentlichen Hand ist das Institut français das weltweit tätige Kulturinstitut Frankreichs. Der Firmensitz befindet sich in der 8-14 rue du Capitaine Scott, 75015 Paris. Für die in dieser Datenschutzerklärung beschriebenen Verarbeitungstätigkeiten ist das Institut français verantwortlich.
Empfänger	Natürliche oder juristische Person, Behörde, Einrichtung oder jede andere Stelle, die personenbezogene Daten erhält.
Personenbezogene Daten	Alle Informationen über eine natürliche Person, die es ermöglicht, sie direkt oder indirekt zu identifizieren, insbesondere durch Bezugnahme auf eine Kennung wie einen Namen, eine Identifikationsnummer, Standortdaten, ein Online-Benutzername oder ein oder mehrere spezifische Elemente, die sich auf ihre physische, physiologische, genetische, psychische, wirtschaftliche, kulturelle oder soziale Identität beziehen.
Zweck	Das Ziel, das vom Institut français bei der Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten verfolgt wird.
Rechtsgrundlage der Verarbeitung	Grundlage, auf der die Verarbeitung gemäß Artikel 6 bis 9 der DSGVO erfolgt.
DSGVO	Verordnung (EU) 2016/679 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27. April 2016 zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten und zum freien Datenverkehr, zur Aufhebung der Richtlinie 95/46/EG (Datenschutz-Grundverordnung).
Bearbeitung	Jeder mit oder ohne Hilfe automatisierter Verfahren ausgeführter Vorgang oder jede solche Reihe von Vorgängen im Zusammenhang mit personenbezogenen Daten oder Datensätzen wie die Erhebung, die Speicherung, die Organisation, die Strukturierung, die Aufbewahrung, die Anpassung oder die Veränderung, die Extraktion, die Abfrage, die Nutzung, die Übermittlung, die Verbreitung oder jede andere Form der Bereitstellung, der Abgleich oder die Verknüpfung, die Einschränkung, das Löschen oder die Vernichtung.



Co-funded by the
Creative Europe **MEDIA** Programme
of the European Union



Begriff	Definition
Übertragung außerhalb des EWR	Jegliche Übermittlung personenbezogener Daten von einem Land der Europäischen Union in ein Land außerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums (EWR), d. h. Österreich, Belgien, Bulgarien, Kroatien, Republik Zypern, Tschechische Republik, Dänemark, Estland, Finnland, Frankreich, Deutschland, Griechenland, Ungarn, Irland, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, Niederlande, Polen, Portugal, Rumänien, Slowakei, Slowenien, Spanien, Schweden, Island, Liechtenstein und Norwegen.



Co-funded by the
Creative Europe **MEDIA** Programme
of the European Union



arte
EDUCATION



ÜBERSICHT ÜBER DIE VOM INSTITUT FRANÇAIS VORGENOMMENE VERARBEITUNG

Die nachstehende Tabelle fasst die Verarbeitung personenbezogener Daten des Institut français zusammen. Diese Tabelle wird durch die Erläuterungen in den folgenden Kapiteln ergänzt.

Zweck der Verarbeitung	Rechtsgrundlage der Verarbeitung	Empfänger	Übertragung außerhalb des EWR	Aufbewahrungsfristen
Erstellung Ihres Benutzerkontos	Ausführung des Auftrags im öffentlichen Interesse des Institut français zur Förderung der französischen Kultur im Ausland	Sparte französisches Filmschaffen OVH - Hoster der Website Arte France Développement – Dienstleister, der für die technischen Entwicklungen und das Hosting der Website zuständig ist	Nein	Bis zur Löschung Ihres Benutzerkontos, die nach 3 Jahren Inaktivität auf dem Konto erfolgt.
Verwaltung Ihres Benutzerkontos	Ausführung des Auftrags im öffentlichen Interesse des Institut français zur Förderung der französischen Kultur im Ausland	Sparte französisches Filmschaffen OVH - Hoster der Website Arte France Développement – Dienstleister, der für die technischen Entwicklungen und das Hosting der Website zuständig ist	Nein	Bis zur Löschung Ihres Benutzerkontos, die nach 3 Jahren Inaktivität auf dem Konto erfolgt.
Überprüfung des Landes, in dem Sie sich über die IP-Adresse des Endgeräts anmelden	Gesetzliche Verpflichtung des Institut français, sicherzustellen, dass die Rechte an den aufgeführten Filmen im Land, in dem Sie sich anmelden, dem	OVH - Hoster der Website Arte France Développement – Dienstleister, der für die technischen Entwicklungen und	Nein	Während der Ihrer Verbindung mit der Website.



	Institut français übertragen wurden	das Hosting der Website zuständig ist		
Verwaltung Ihrer Anfragen mithilfe von Kontaktformular und E-Mail	Berechtigtes Interesse des Institut français, auf die Anfragen der Nutzer der Website zu antworten	Sparte französisches Filmschaffen OVH - Hoster der Website Arte France Développement – Dienstleister, der für die technischen Entwicklungen und das Hosting der Website zuständig ist	Nein	Drei Jahre nach dem letzten Kontakt mit Ihnen.
Erstellung anonymisierter Statistiken	Berechtigtes Interesse des Institut français, die Nutzung der Website durch die Benutzer zu kennen, seinen Partnern über seine Tätigkeiten Bericht zu erstatten.	Sparte französisches Filmschaffen OVH - Hoster der Website European Schoolnet, ARTE Education und die Europäische Kommission	Nein	Während des für die Erstellung der Statistiken erforderlichen Zeitraums.
Bereitstellung des Zugangs zur Website (Cookies)	Berechtigtes Interesse des Institut français, seinen Nutzern einen hochwertigen Service anzubieten	Sparte französisches Filmschaffen OVH - Hoster der Website Arte France Développement – Dienstleister, der für die technischen Entwicklungen und das Hosting der Website zuständig ist	Nein	13 Monate.



Streitbeilegung	Berechtigtes Interesse des Institut français, Beweise im Rahmen der Verteidigung seiner Rechte vor Gericht zu sammeln.	Externe Beratung (z. B. Rechtsanwälte, Buchhalter, Steuerberater)	Nein	Während der Verjährungsfrist der Beschwerde.
------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------	------	----------------------------------------------



WELCHE KATEGORIEN DER SIE BETREFFENDEN PERSONENBEZOGENEN DATEN WERDEN ERHOBEN?

Die Informationen, die Sie dem Institut français zur Verfügung stellen. Sie übermitteln Informationen an das Institut français:

bei Ihrer Anmeldung, beispielsweise:

wenn Sie Lehrkraft sind: Ihr Nachname, Ihr Vorname, Ihre E-Mail-Adresse, die Adresse Ihrer Schule, Ihre Postleitzahl, Ihre Stadt und Ihr Wohnsitzland, die Fächer, die Sie unterrichten, die Klassenstufe, die Sie unterrichten;

wenn Sie ein/e Schüler/in sind: Ihr Nachname, Ihr Vorname, Ihr Geburtsdatum

über die Nutzung der Website, z. B.: Filme, die Sie gesehen haben, didaktische Unterlagen, die Sie heruntergeladen haben (nur Lehrkräfte), Ausschnitte und Mindmaps, die Sie erstellt und geteilt haben oder die mit Ihnen geteilt wurden.

Technische Informationen. Wenn Sie die Website besuchen, sammelt das Institut français die Informationen, die ihm von Ihrem Computer, Ihrem Smartphone oder einem anderen Endgerät zugesandt werden. Zum Beispiel: die IP-Adresse, der von Ihnen verwendete Browser, das Endgerät, von dem aus Sie sich anmelden.

AUF WELCHER GRUNDLAGE WERDEN IHRE PERSONENBEZOGENEN DATEN VERARBEITET?

Wie in der obigen Tabelle beschrieben, beruhen die vom Institut français durchgeführten Verarbeitungsvorgänge auf (i) dem Auftrag im öffentlichen Interesse, mit dem das Institut français betraut ist, (ii) der Einhaltung seiner gesetzlichen Verpflichtungen oder (iii) den berechtigten Interessen des Institut français.

Sie können diese Verarbeitung nicht ablehnen, sofern sie zur Erfüllung einer gesetzlichen Verpflichtung umgesetzt werden.

Beruht die Verarbeitung jedoch auf dem berechtigten Interesse des Institut français, können Sie sie ablehnen. Lesen Sie dazu bitte Kapitel 8 über Ihre Rechte.

COOKIES

Alle Informationen zu den vom Institut français verwendeten Cookies entnehmen Sie bitte der [Cookie-Richtlinie](#) der Website.

WEM WERDEN IHRE PERSONENBEZOGENEN DATEN ÜBERMITTELT?



Co-funded by the
Creative Europe **MEDIA** Programme
of the European Union



arte
EDUCATION



Das Institut français verkauft oder vermietet Ihre personenbezogenen Daten nicht an andere Personen.

Zudem teilt das Institut français Ihre personenbezogenen Daten nicht mit anderen Personen, außer in den in der vorstehenden Übersicht beschriebenen Fällen. Diese Empfänger sind:

- OVH, der Hosting-Anbieter der Website in Frankreich, der Ihre personenbezogenen Daten in Frankreich speichert;
- Arte France Développement ist der Dienstleister für die technischen Entwicklungen und das Hosting der Website in Frankreich, der Ihre personenbezogenen Daten in Frankreich speichert;
- European Schoolnet, ein Netzwerk der 34 europäischen Bildungsministerien mit dem Ziel, Bildung und Lehre innovativ zu gestalten;
- externe Berater des Institut français (z. B. Rechtsanwälte, Buchhalter, Steuerberater) und
- Sparte französisches Filmschaffen des Institut français.

Wir teilen Ihre personenbezogenen Daten auch Dritten mit, wenn das Institut français eines seiner Unternehmen und/oder Vermögensgegenstände veräußert und Ihre personenbezogenen Daten von dieser Veräußerung betroffen sind.

Das Institut français ist ebenfalls verpflichtet, Ihre personenbezogenen Daten mit der Justiz, unabhängigen Verwaltungsbehörden oder jeder anderen Organisation zu teilen, sofern dies gesetzlich vorgeschrieben ist.

WERDEN IHRE PERSONENBEZOGENEN DATEN AUSSERHALB DES EUROPÄISCHEN WIRTSCHAFTSRAUMS ÜBERTRAGEN?

Die Empfänger Ihrer personenbezogenen Daten befinden sich in Frankreich oder in einem EWR-Mitgliedstaat.

Sollten künftig Übertragungen außerhalb des EWR stattfinden, muss das Institut français dafür sorgen, dass diese Übertragungen gemäß den geltenden Bestimmungen geregelt sind, und diese Richtlinie aktualisieren.

WIE LANGE WERDEN IHRE PERSONENBEZOGENEN DATEN VOM INSTITUT FRANÇAIS AUFBEWAHRT?

Das Institut français bewahrt Ihre personenbezogenen Daten während der in der obigen Tabelle angegebenen Fristen auf.

Wenn Sie die Nutzung der Website beenden, speichert das Institut français Ihre personenbezogenen Daten in einem aggregierten und anonymen Format.



Co-funded by the
Creative Europe **MEDIA** Programme
of the European Union



arte
EDUCATION



IHRE RECHTE

Unter bestimmten Umständen verfügen Sie über Rechte in Bezug auf Ihre personenbezogenen Daten, die das Institut français besitzt.

Die folgende Tabelle bietet einen Überblick über diese Rechte und darüber, wie Sie sie ausüben können. Bitte beachten Sie, dass das Institut français Ihre Identität überprüft, bevor es auf eine Anfrage zur Ausübung Ihrer Rechte antwortet. Um eines Ihrer Rechte auszuüben, senden Sie bitte eine E-Mail an dpo@institutfrancais.com. Bitte beachten Sie, dass Ihnen das Institut français jeweils mitteilt, wenn gültige gesetzliche Gründe für die Ablehnung Ihres Antrags vorliegen.

Recht	Inhalt
Auskunftsrecht	Sie haben das Recht zu erfahren, ob das Institut français Ihre personenbezogenen Daten verarbeitet. Wenn dem so ist, sind Sie berechtigt, auf diese Daten und bestimmte Informationen darüber zuzugreifen, wie das Institut français sie verwendet und mit wem das Institut français sie teilt. Sie können eine Kopie dieser personenbezogenen Daten anfordern.
Recht auf Übertragbarkeit	Sie können verlangen, dass Sie Ihre personenbezogenen Daten, die das Institut français besitzt, in einem strukturierten, gängigen und maschinenlesbaren Format erhalten, und haben das Recht zu fordern, dass das Institut français diese personenbezogenen Daten an eine andere Partei überträgt, wenn die Verarbeitung auf Ihrer Einwilligung beruht und wenn die Verarbeitung mithilfe automatisierter Verfahren erfolgt.
Recht auf Berichtigung	Wenn Sie der Meinung sind, dass Ihre personenbezogenen Daten, die das Institut français besitzt, unrichtig oder unvollständig sind, haben Sie das Recht, deren Korrektur oder Änderung zu fordern.
Recht auf Löschung	Unter folgenden Umständen können Sie verlangen, dass das Institut français Ihre personenbezogenen Daten löscht: (i) falls Sie der Meinung sind, dass es für das Institut français nicht mehr erforderlich ist, diese personenbezogenen Daten zu besitzen, (ii) falls das Institut français diese Daten auf der Grundlage Ihrer Einwilligung verarbeitet und Sie Ihre Einwilligung widerrufen möchten, (iii) falls das Institut français Ihre Daten auf der Grundlage seines berechtigten Interesses verarbeitet und Sie eine solche Verarbeitung ablehnen, (iv) falls Sie der Meinung sind, dass das Institut français Ihre personenbezogenen Daten unrechtmäßig verarbeitet.
Recht auf Einschränkung der Verarbeitung	Sie können das Institut français auffordern, die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten zu beschränken (i), wenn Sie die Richtigkeit Ihrer personenbezogenen Daten bestreiten, (ii) wenn die Verarbeitung unrechtmäßig ist und Sie ihrer Löschung widersprechen, (iii) wenn Sie der Meinung sind, dass das Institut français Ihre personenbezogenen Daten nicht mehr benötigt, Sie aber zur Feststellung, Ausübung oder Verteidigung von Rechtsansprüchen noch benötigt werden oder (iv) wenn Sie die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten, die das Institut français besitzt, abgelehnt haben.
Widerspruchsrecht	Sie haben das Recht, der Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten durch das Institut français zu widersprechen, und das Institut français muss Ihren Antrag prüfen. Zu diesem Zweck übermitteln Sie dem Institut français bitte die



Co-funded by the
Creative Europe **MEDIA** Programme
of the European Union



	Einzelheiten Ihrer Gründe, damit das Institut français beurteilen kann, ob es einen rechtmäßigen und zwingenden Grund dafür gibt, dass das Institut français diese Daten weiterhin verarbeitet, oder ob das Institut français sie zur Ausübung oder Verteidigung seiner Rechte vor Gericht verarbeiten muss.
--	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

WIE KÖNNEN SIE EINE BESCHWERDE EINREICHEN?

Wenn Sie eine Beschwerde bezüglich der Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten durch das Institut français einreichen wollen, wenden Sie sich bitte an das Institut français unter der E-Mail-Adresse dpo@institutfrancais.com. Das Institut français wird sich bemühen, Ihre Anfrage schnellstmöglich zu bearbeiten.

Sie behalten das Recht, eine Beschwerde bei der Datenschutzaufsichtsbehörde des Landes der Europäischen Union einzureichen, in dem Sie wohnen oder arbeiten, wenn Sie der Meinung sind, dass das Institut français gegen die Bestimmungen zum Schutz personenbezogener Daten verstößen hat.



Co-funded by the
Creative Europe **MEDIA** Programme
of the European Union



arte
EDUCATION

